漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

畫人畫事

朱省齋。

張大千與虞君質

倘非如此。豈不成了如漢書五行志所說：服裝怪異謂之「服妖」了嗎？「服妖」是圖用離奇的服裝引起人們的重視。那知結果正相反。却招來了普遍的輕視。於此可見藝術家是不能冒充的！

中國文字裏面的「率眞」。實與「自然」有相同的意義。所謂「自然」。就是毫無矯揉造作。或詐欺虛僞的意思。我們倘要作一個好人。尚不能不走「自然」的路子。更何況要作一個藝術家？」

最近。虞氏又有「揮淚呼天」一文。則很明顯的他已陷了「文字禍」了。文中有曰：

「即以本人「藝苑精華錄」這一小題之下所寫的一些小文而論。有的時候常常提到「大師」二字。此二字西洋人叫作「幽默」。有「藝術名家」之義。不幸我的筆下的「大師」。硬被人家限定作「某一個人」。好像「大師」是「某一個人」的專利品似的。豈非怪事？誠然。我有一兩篇文字是確有所指。但絕不是篇篇都在影射某一個人。我既無此興趣。「某一個人」也還沒有如此被重視的資格。再說我對「某一個人」素昧平生。也談不上恩怨。犯不上同他爲難。可是人家已經在說：「你爲什麼專對「某一個人」過不去？」老實說。我說「大師」。是帶點「幽默」的意味的。近來有位洋人給「幽默」這字下一定義。是「精神的自由」。也許有人不願欣賞這點「幽默」。不願接受這點「精神的自由」。這不怪他缺乏喜劇性的幽默感。只怪我的禿筆表現力太差。以致引人誤解。我今後除了揮淚呼天之外。有何話說？

要知道藝術批評也如任何其他批評一樣。應該有目的。有對象。因此我的小文常常提到「大師」。「大師」短。可是這樣一來。「自命大師」的人受不住了。於是就有兩位「準大師」者流設法請人給我警告。（甚至可說是恐嚇！）甲大師說。你再寫下去。一旦狹路相逢。我將飽以「老拳」。乙大師買且暗示他的徒子徒孫。打算收買流氓對付我。嗚呼。這年頭寫藝術批評文字。連「大師」二字都不能提。今後除了揮淚呼天之外。還能說些什麼呢？」

現在這幕趣劇的如何發展尚不可知。相信好戲還在後頭。我們拭目以觀吧。

擒拏聖手徐畏三

南。拳。北。腿

武林矩視是應先取攻勢的。所以也不推讓。一聲「請」字。便蓄勢縱步。在貼近的時候。用一式崩拳。向着少臣的面門劈落。這一着拳法。像閃電般快。動作更是靈巧。馮少臣看見他的來勢兇猛。只有向右一閃身。使出一式「猴才讓身」架式一閃身便躲開他的來拳。同時翻身到他後面。突然發出中食兩指。向着他的「鳳尾穴」戳去。這是人體中的重要穴道。少臣認穴清楚。出手快捷。一點中他的正穴。徐畏三便覺通體麻木。倒身地上了。

馮少臣也知道是重要穴道。歷時過久。便會傷及內臟。連性命也不保的。所以立刻用解脉的方法。使他血氣順行。徐畏三便能活動。到這時不能不低頭下跪。求他收爲門下弟子了。馮少臣也不推却年容許下在館中學技。

徐畏三在他的門下苦心練習。經過了幾年時間。馮少臣對於認穴的方法。特別向他教授。凡人體的骨節結構。脉穴筋絡分列。都詳加指導。所以徐畏三武技成功後。憑着他的經驗。在治理跌打時。對於傷勢。那一處斷根？那一處折骨？一看便知。對於續根駁骨。止痛療傷。都有着手成春的妙術。馮少臣死後。他更挾技南遊粵閩。仗着擒拏手法。和許多名手較量。戰無不勝。所以得到擒拏聖手的美名。（續完）

翰林字墨

好雲軒筆記

某個地方的人是很看重翰林字的現在我不想在這裏批評翰林字的好壞。我要說的是舊日翰林寫字。對於用墨確有心得。也很有研究。

今日講究的書畫家。他們寫字寫畫。一定要用舊墨。其「舊」的程度。到清初或清朝中葉便好。不必遠溯明朝。因爲光緒以後製的墨。大都用洋烟爲主要材料。墨色極壞。用起來不聽話。所以人人都採用舊墨。凡是翰林散館後得到「留館」者。就是翰林官。他們在供職期間。仍然要每天寫白摺。拚命的練字。以備大攷（大攷後可以升官。一門「開坊」就漸有好處了）。他們寫摺就要攷究用墨。大抵用明朝墨中松烟那一種來磨。磨後就用油烟墨再在另一墨硯磨。然後用油墨汁與松烟墨攙和在一起。這樣墨色就沉著深黑。如果單用油烟墨。不管你用怎樣好的舊墨寫在那種用奏本紙印製的白摺上。總是不夠黑的。那並不是墨色太不黑。而是色澤不好。不夠「墨色」。

翰林官怎樣磨墨。怎樣攙和墨汁。那是他們相傳下來的秘密。祇是前輩給後輩。到清亡之後。翰林官不必守此「王牌」。便亂對人家傳授了。翰林官用墨還有一講究。

（未完）

奇風異俗

★法國南部尼日利爾族人的風俗很怪。男女交合是很平常的事。毋須有夫婦關係。倘夫婦兩人在一起走路。途中遇到了妻子的情郎。妻子大可以在丈夫面前與情郎交媾。丈夫不能干涉。不但如此。這種行動還可以在公衆地方進行。祇要地區是較爲僻靜就成。不過有一點要注意。儘管可在公衆地方行事。但在公衆地方。却不能有接吻或握手等行動。

★庫頁島上的女人。是世界上最沒有地位的。她們嫁給男人後。就成爲男人資產。任由男人對她們怎樣安排。那裏的男人有愛狗的習慣。當他發現有一頭美麗的狗。會用自己的妻子去換一頭狗回來。

一笑集

有一個醫生是出名沉默寡言的。一天。他終於遂到了對手。那是個傷了手的女病人。

醫生問道：「燒傷？」

女人答說：「撞傷。」

醫生說：「敷藥。」

翌日女人又來醫手。醫生問道：「好些。」

女人答道：「更壞！」

醫生說：「更塗藥。」

女人說：「是的。實用。」

醫生說：「你是我見到最寡言的女人！」

法國人吃生蠔

法國人嗜食生蠔是舉世有名的。很少人知道他們採用一種名副其實的「生吃」方法。

眞眞正正的「生吃鮮蠔」。在法國是一個名貴食譜。到了大殮廳夜總會。價錢貴得驚人。達官貴人到夜總會吃到生蠔才算懂得享受。

法國人吃生蠔。是經過嚴密挑選的肥蠔。每隻都有大半個手掌那麼大。在清水裏養上三兩天。待牠把污泥含垢排淨。就可上席。

一般每碟有生蠔七八隻。顧客自己動手。用鐵籤把蠔殼撬開。一隻黃橙橙而且兼黃紅黑細紋的蠔肉就呈現在眼前。加上一點檸檬汁。茄精。胡椒粉。椰汁等。讓他們滲入到蠔肉去。就用鐵籤挑了起來。放在口裡。一啖一啖的吃得津津有味。

據法國人說。蠔的甜味最爲鮮美。生吃尤其可口。

△常識問答

一粟。

問：糖精是什麼東西做成的？」

答：「它是一個煤膠的蒸餾物。美國化學師花爾保博士於一八八七年認出它的特性。比普通的糖甜過五百五拾倍的。」

問：「爲什麼公教堂面前多種松？

答：「有一個理由。「老如松柏」是象徵長壽。連中國的廟宇也喜拿來作象徵性的植物。」

問：爲什麼裝甲戰車叫做坦克車？

答：「這是英國人才有此叫法。坦克車的英文字意義差不多是水箱。第一次世界大戰一九一六年九月十五日進攻桑眉時。爲怕敵方間諜知道此種戰車作何用途。便由英軍當局亂做一個名稱。避去注意。後來便沿用下來。」

問：「桌球——一般叫檯波。是何時何地發明的？」

答：「不大知得很清楚。但這種遊戲已於公元前由希臘人開始玩。一四五二年法國才有。英國也於一五七五年因蘇格蘭瑪麗皇后於被囚期內打發生活而玩上癮。」

海灣即景

雷基磐

海灣一望樂悠悠
風送波濤蕩漾流
鴻鵠競渡意揚舟
海鳥飛翔低貼水
客向江干逐步游
人屯堤畔看池浴
千般狀態眼前收
好景堪爲圖畫寫

雜咏

雷基磐

畫樓靜寂怡思量
民族果能强有力
江山奚恐噴淪亡
消愁醉賴杯中物
取煖爐烘瓦上霜
初學吟哦無好句
勉從詞老並名揚

登雨亭即事

前人

雨亭登上旅懷開
梅萼向榮花上苑
蘭叢茂馥耀春臺
翩翩紫蝶花間舞
婉囀黃鸝柳底哈
正是風光無限好
經嫌難得美人陪

遊子吟

雷基磐

其一
客邸無聊學苦吟
遊人空自懷鄉遠
異鄉寥落誰爲侶
萬里思親夢寐尋

其二
十載萍飄隨海逐
幾許幽懷只自憐
何時得償向東旋

其三
一肩行李異鄉遊
何時得償向東旋
涉水登山半米求
僕僕風塵難得志

其四
寄人籬下實多憂
謀生乏術志消沉
勿忘故鄉無淨土
家園處處樂哦吟

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B.C.
本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務
周到遠近聞名
華友光顧極表歡迎如有接洽
請問李榮
特聘華人經理李顯榮
電話 EFA 九五二九
MU 四·〇五三五

MU 4-3743
園桃
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
廚師上等 價錢公道
地方整潔 招呼安當
大鍋小鍋 隨時應命
酒席筵會 洽外歡迎

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
MU1-3847 舖材藥教倫
宜相錢價 街寅天夾德

精神及魄力
是汝所應得
Bass Vitaminerals
此藥丸能補益精神安
睡及防傷疲令汝精神
爽利 每盒百粒五元

OWL DRUG CO
濱路藥材舖
取有華人店員在寧市定夾緬街服務支店在寧市定街夾亞弼街
Guiasore 壹元及壹元七毛五
Dolcin 神効風濕丸 貳元三毛九
三元九毛五
咳良止藥

(滿)(地)(可)(銀)(行)
借債能助汝營業否
若汝宜一低廉價之借項以展開生意或改革之變爲現代化倘汝有能力還償滿地可銀行可以帮助汝生銀是本行之營業請爾與就近司理商量無論何等堅固營業計劃他必樂意在可能範圍帮助汝
滿地可銀行與加國各界人士接洽已有百三十年矣
"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS 8 of 10
BANK OF MONTREAL

加拿大暨高華
天生堂
HING SANG HONG
372 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B. C. Canada
育器興奮丸 一打八元五毛贈送情索半打 兩打十五元贈送羊眼劵一只
人生虛弱，最慘痛者，發育不全，雖敵不與，與人鬥已，有婚無緣，有苦自知，有口難言，如欲補救，行樂及時，吞丸一服，育器興奮，力敵終宵，如生殖細小，連服兩打，發育驚人，從此交際，勳輝不夜天，如若不然，原赤退回，決不食言，
羊眼劵一只五元三只拾元
育龜丸 一打五元一瓶
消腎丸 一瓶五元一瓶
花貝丸 一瓶五元一瓶
浪蕩丸 一料拾元一瓶
壯氣丸 一瓶五元一瓶
長壽丹 一瓶五元一瓶
發育機 每架拾五元
凍鮮水 一瓶貳元一瓶
補腎露 一瓶三元一瓶
人參露 一瓶一元一瓶
戀情果 一打八元一瓶
五蛇膏 壹元貳元一瓶
代郵人 三拾一元

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石·鐘仔·相機·手風琴·音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
現僱有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良價錢克己。
寧市定街東七十七號車時押舖廣告

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone MU1-1734
VANCOUVER, B. C.
新到大帮
厚身花菇
和味菜楷
雙喜蠔油
淨涼粉草
靚海蜇皮
大紅蝦米
彩色蝦片
暑天醬料

合發有限公司
Hop Yick Co
164 Pender St. W
Vancouver, B.C.
PHONE MU1-6527
精製大帮
白鮑魚 鳳肝膽
大鹿筋 鳳下巴
鹿鞭條 鹿筋包
頂級五花鹿肉
五香燒鹿
上選鮮肉
祖國什貨
合時水貨
瓜菜罐頭
經行各法 一律歡迎

加拿大暨高華
利錢烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU3-8609 8783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右鄰

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B.C.
MU 3-1734
新重慶酒家。
雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。
廚師姣易牙。
大議兼小酌。
隨時可應駕。
男女僑胞呀。
請來幫襯吓。